



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

- 9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

- 11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

- 15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.
15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.
15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe



VILLE D'ACTON VALE
PROJET D'ORDRE DU JOUR
SÉANCE ORDINAIRE DU 01 MAI 2017 À 20h00

1. **Moment de réflexion.**
2. **Acceptation de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 01 mai 2017.**
3. **Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 18 avril 2017.**
4. **CORRESPONDANCE.**
 - 4.1 **Invitation au 40^e Gala Personnalité organisé par les Filles d'Isabelle d'Acton Vale.**
 - 4.2 **Demande d'utilisation du terrain du poste Paré.**
 - 4.3 **Demande de commandite du Cercle des fermières d'Acton Vale.**
5. **CONSEIL.**
 - 5.1 **Résolution pour autoriser le remboursement et le paiement des dépenses des conseillers.**
 - 5.2 **Résolution pour autoriser les paiements de factures émises par Alpha Tabco et Steve Normandin Inc.**
 - 5.3 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Buropro Citation.**
 - 5.4 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Ms Geslam.**
 - 5.5 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Signalisation Signoption inc.**
 - 5.6 **Résolution pour autoriser le paiement d'une facture émise par Équiparc Manufacturier d'Équipement de Parcs Inc.**
 - 5.7 **Résolution relative à un contrat avec la cie Honeywell – Service des incendies.**
 - 5.8 **Résolution relative au regroupement des Offices municipaux de St-Hyacinthe, St-Dominique, Ste-Hélène-de-Bagot-, Ste-Madeleine, St-Pie, Acton Vale, Upton, St-Antoine-sur-Richelieu et St-Denis-sur-Richelieu.**
 - 5.9 **Résolution pour autoriser madame Annie Gagnon à présenter une demande de permis pour la vente de boissons alcoolisées à la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec.**
6. **RAPPORTS MENSUELS.**
7. **RAPPORTS DES DÉPARTEMENTS RELATIVEMENT AUX ACHATS MUNICIPAUX.**
 - 7.1 **Greffe municipal et Cour municipale**
 - 7.2 **Services culturels et sportifs**
 - 7.3 **Travaux publics**
 - 7.4 **Direction générale**
 - 7.5 **Bibliothèque municipale**
 - 7.6 **Urbanisme**
 - 7.7 **Trésorerie**
 - 7.8 **Incendies**
 - 7.9 **Traitement de l'eau et épuration des eaux**
 - 7.10 **Ressources humaines**
8. **DIRECTION GÉNÉRALE.**
 - 8.1 **Résolution pour autoriser l'inscription de la directrice générale au congrès de la Corporation des Officiers municipaux du Québec.**

9. TRÉSORERIE.

9.1 Résolution pour autoriser le paiement des déboursés, des paiements par Accès-D, des comptes à payer et de la liste des chèques.

10. GREFFE MUNICIPAL

11. RESSOURCES HUMAINES.

11.1 Résolution pour autoriser l'embauche d'un employé temporaire à temps plein, classe 5 aux Travaux publics.

12. COUR MUNICIPALE.

13. BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE.

14. TRAVAUX PUBLICS.

15. LOISIRS.

15.1 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du soccer mineur d'Acton Vale.

15.2 Demande du Club de hockey senior Trackvale, concernant les heures de glace.

15.3 Résolution pour désigner les signataires du protocole d'entente à intervenir avec l'Association du baseball mineur de la région d'Acton.

16. TRAITEMENT ET ÉPURATION DES EAUX USÉES.

17. INCENDIES.

18. AMÉNAGEMENT ET URBANISME.

19. VARIA.

20. PÉRIODE DE QUESTIONS.

21. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE.

Donné à Acton Vale, ce 27 avril 2017.

Maryse Ouellette
Greffière adjointe